

居家

DECO

國際時尚
頂級設計
生活美學

Feb + Mar no. 1
NT\$200
HK\$50
特價NT\$1.

DECO+ 家 華人首選 www.decoplus.com.tw

DECO VIEW

馬岩松 翱翔當代建築的中式山水
Zaha Hadid 淡江大橋 寧靜的舞者

DECO FURNITURE

2018開春燈飾大賞
打造居家新亮點

DECO FOCUS

美學水龍頭&
收納浴櫃 浴室新聚焦

RENOVATION & METHODS

居家空間微改造
幸福生活再進化

PART 1 設計巨匠品味哲學
荷蘭設計鬼才 Marcel Wanders
比利時傳奇建築師 Jean-Michel Gathy
PART 2 改造翻新風格美宅
南非·美國德州&紐約宅精彩案例
PART 3 讓居家生活更美好
10個佈置創意靈感提案



用設計平衡優雅 與實用！

WITTMANN總經理

Mr. Hartmut
Roehrig

新舊交融的經典設計 Between Classic and Innovation

文=Tracy

圖文資料提供=D&L丹意信實集團 (02-2781-5958)



如同許多經典品牌傳承的優良傳統，奧地利百年家具品牌WITTMANN也是家族企業蛻變而成，而品牌自1896年創立相傳至今已歷四代家族成員，總部屹立不搖地座落在奧地利Etsdorf am Kamp一座美麗的釀酒莊園。在設計家領域，WITTMANN守護著傳統經典，同時也致力尋求合作創新，並扮演著培育優秀的角色。

DECO：請與我們分享WITTMANN的品牌歷史

Mr. Hartmut Roehrig：WITTMANN創立初期是一家馬具與皮革製造工坊，工坊到60年代後，新一代管理階層引領著傳統公司進行轉型，而這個決定性策略就此成立了WITTMANN，使品牌開始從事家具製造，並發展成為奧地利規模最大的家具公司。數十年來，WITTMANN在家族成員Ulrike Wittmann與丈夫Heinz Hofter-Wittmann管理下，以堅持卓越品質贏得國際盛名，產品版圖更是拓及紐約、東京等國際都會。當然，品牌最引以為傲的，自然是那累積百年之久的精湛工藝技術。

DECO：您覺得WITTMANN能傳承這麼多年並深受奧地利民衆喜愛的原因？

Mr. Hartmut Roehrig：WITTMANN最富盛名的沙發工藝，仍舊保留早期訂製家具的質感，不僅對於獨立筒襯墊格外講究，包括用來支撐家具結構的內框也堅持用金屬製造，與一般品牌的木質內框截然不同。我們追求的不是最新潮的或是最時髦的設計，而是以使用舒適為目標，用設計表達優雅、實用、耐用的平衡。這才是WITTMANN品牌所標榜的優質設計。WITTMANN這個百年品牌保留了古典時代的優雅味道，卻也積極與不同設計師展開跨界合作，像是西班牙設計鬼才Jaime Hayón、建築大師Jean Nouvel、Matteo Thun等。此外，WITTMANN更是已故大師Josef Hoffmann、Friedrich Kiesler等基金會唯一授權生產製造早期原創經典作品的家居品牌。

